

التحويلية للغة العربية» للدكتور محمد علي الخولى. و«نظرية التبعية فى التحليل النحوى» للدكتور سعيد حسن بحيرى بمصطلح التحويل. كما تناولت طرفاً منها المراجع الأوربية والأمريكية خاصة المتعلقة بالنظرية التوليدية التحويلية وعبرت بمصطلح التحويل أيضاً. كما تناولت المصادر النحوية العربية طرفاً من هذه الفكرة تحت مصطلح «وجوه الإعراب» غير أننا جمعنا شتات هذه الفكرة وأضافنا إليها الأفكار المتعلقة بتجديد النحو، وتصدينا لما وُجّه للنحو العربى من طرح هذه الفكرة المبثوثة فى أبواب النحو المختلفة بحجة أنها تُعقّد مسأله علي حين أنها تمثيل صادق للاستخدام اللغوى العربى بل إن هذه الفكرة تعدّ من الظواهر العامة فى أغلب اللغات أى أنها من عموميات اللغة وإضافتنا الحقيقية لهذه الدراسة هى محاولة إثبات أن ما عيب به النحو العربى وقواعده يعدّ ميزة أسهمت فى تنوع الأساليب ، وأضافت للمنشئين إمكانات وسمات أسلوبية توافق نظام اللغة والفضل أولى بأن ينسب إلى ذويه الذين أعانوا بالفكر والعمل على إنجاز هذا البحث وهم الأساتذة :

١ - الدكتور حلمى خليل.

٢ - فاتن عبد اللاه.

٣ - نجلاء محمد على.

ولله الحمد والشكر ومنه المنّة

ممدوح عبد الرحمن

مدرس العلوم اللغوية

الاسكندرية فى ديسمبر ١٩٩٣م - رجب ١٤١٥هـ